

# Молитва весною (переклад Тетяни Даніленко)

Роберт Фрост

*Переклад з Роберта Фроста "A PRAYER IN SPRING"*

О, дай сьогодні в квітах втіху нам,  
Таємність збережи майбутнім дням —  
Залиш для нас незнаними жнива,  
Хай поки обігріє нас весна.

Дай втіху нам в квітучості садів,  
Де носяться рої щасливих бджіл,  
І атакують білий квіт дерев,  
Який вночі примарою завмер...

Даруй нам щастя в стрімкості птахів  
І серед бджіл їх невгамовний спів,  
Пронизуючи квіти, п'ють нектар —  
Покірно квітка віддає свій дар.

І саме в цьому істинна любов,  
В якій весна відроджується знов,  
Щоб освятити те, що Бог створив,  
І нам весні радіти повелів!  
05. 04. 2024

*Переклад Тетяни Даніленко*

*Ілюстрація — картина Клода Моне "Orchard in Bloom" (Фруктовий сад у квітучому стані), 1879*

